

МИНИСТЕРСТВО ЗДРАВООХРАНЕНИЯ УКРАИНЫ
НАЦИОНАЛЬНАЯ МЕДИЦИНСКАЯ АКАДЕМИЯ
ПОСЛЕДИПЛОМНОГО ОБРАЗОВАНИЯ ИМ. П.Л. ШУПИКА
УКРАИНСКИЙ ИНСТИТУТ СТРАТЕГИЧЕСКИХ ИССЛЕДОВАНИЙ
МЗ УКРАИНЫ

THE MINISTRY OF HEALTHCARE OF UKRAINE
P. L. SHUPIK NATIONAL MEDICAL ACADEMY
OF POSTGRADUATE EDUCATION
UKRAINIAN INSTITUTE OF STRATEGIC STUDIES
OF THE MINISTRY OF HEALTH OF UKRAINE

СОВРЕМЕННАЯ ПЕДИАТРИЯ

Научно-практический педиатрический журнал

СУЧАСНА ПЕДІАТРІЯ

Науково-практичний педіатричний журнал

SOVREMENNAYA PEDIATRYA

Scientific and Practical Journal

4(68)/2015

НОВОСТИ

Сергей Гордиенко

Открытие нового завода «БИОФАРМА» — яркий пример для развития экономики Украины

АКТУАЛЬНАЯ ТЕМА

Уманець Т.Р., Шадрін О.Г., Клименко В.А.,
Няньковський С.Л., Плахотна О.М.,
Романова Г.С., Ащеулов О.М.,
Няньковська О.С., Яцула М.С.

Основні положення настанов з ведення хворих з алергією до коров'ячого молока. Частина III. Діагностика алергії до коров'ячого молока

КЛИНИЧЕСКИЙ СЛУЧАЙ

Банадига Н.В.

Диференційна діагностика симптому еозинофілії у практиці лікаря-педіатра

АКТУАЛЬНЫЕ ВОПРОСЫ ПЕРИНАТОЛОГИИ И НЕОНАТОЛОГИИ

Дудіна О.О., Терещенко А.В.,
Моїсєєнко Р.О.

Сучасні перинатальні технології — важлива складова поліпшення здоров'я дітей

Знаменська М.А., Слабкий Г.О.

Модель комунікацій у сфері репродуктивного здоров'я

Ріга О.О., Гордієнко І.В., Марабян Р.В.,
Хоценко Г.О., Безрукова Ю.О.

Стан здоров'я та особливості скеровування передчасно народжених дітей до реабілітаційних програм упродовж перших трьох років життя

АКТУАЛЬНЫЕ ВОПРОСЫ ПЕДИАТРИИ

Кокоркин Д.Н.

Клинико-морфологические особенности агрессивной холестеатомы у детей и подростков с хроническим гнойным средним отитом

NEWS

12 Sergey Gordienko

Opening of the new factory «BIOFARMA» — as a vivid example for the development of the economy in Ukraine

ACTUAL TOPIC

14 Umanets T.R., Shadrin O.G., Klymenko V.A.,
Nyankovskyy S.L., Plachotna O.M.,
Romanova G.S., Asheulov O.M.,
Nyankovska O.S., Jazula M.S.

The main provisions of the guideline for the management of patients with the cow's milk allergy. Part iii — diagnostics of cow's milk allergy

CLINICAL CASE

19 Banadyha N.V.

Differential diagnosis of symptoms of eosinophilia in the practice of doctor-pediatrician

ACTUAL QUESTIONS OF PERINATOLOGY AND NEONATOLOGY

24 Dudina O.O., Tereschenko A.V.,
Moiseyenko R.O.

Modern perinatal technologies — an important component of improving the health of children

30 Znamenska M.A., Slabkij G.O.

Communication model in the field of reproductive healthcare

33 Riga O.O., Gordienko I.V., Marabyan R.V.,
Khotsenko G.O., Bezrukova YU.O.

The health and features direction of premature infants to rehabilitation programs during the first three years of life

ACTUAL QUESTIONS OF PEDIATRICS

37 Kokorkin D.N.

Clinico-morphological features of aggressive cholesteatoma in children and adolescents with chronic suppurative otitis media

СКАЖИ КАШЛЮ СТОП!

www.herbion.ua



НОВИЙ

СТОП СУХОМУ КАШЛЮ

Гербіон® сироп
Подорожника
та Гербіон® сироп
Ісландського моху

- заспокоють сухий кашель
- для дорослих і дітей
- приємні на смак



СТОП ВОЛОГОМУ КАШЛЮ

Гербіон® сироп
Первоцвіту та Гербіон®
сироп Плюща

- полегшать відхаркування
- для дорослих і дітей
- приємні на смак

Гербіон®

Два види кашлю - два рішення

ТОВ «КРКА УКРАЇНА»
01015, м. Київ, вул. Старонаводницька, 13, офіс 127, ПС 42.
тел.: (044) 354 26 68, факс: (044) 354 26 67,
e-mail: Info.ua@krka.biz

Наші високі технології та знання для створення
ефективних і безпечних препаратів найвищої якості.

www.krka.ua

KRKA

60 років

ІНФОРМАЦІЯ ПРИЗНАЧЕНА ДЛЯ РОЗМІЩЕННЯ У СПЕЦІАЛІЗОВАНИХ ВИДАННЯХ, ПРИЗНАЧЕНИХ ДЛЯ МЕДИЧНИХ УСТАНОВ ТА ЛІКАРІВ, А ТАКОЖ ДЛЯ РОЗПОВСЮДЖЕННЯ НА СЕМІНАРАХ, КОНФЕРЕНЦІЯХ, СИМПОЗІУМАХ З ЛІКАРСЬКОЇ ТЕМАТИКИ. ПОВНА ІНФОРМАЦІЯ ПРО ЛІКАРСЬКИЙ ЗАСІБ МІСТИТЬСЯ В ІНСТРУКЦІЇ З МЕДИЧНОГО ЗАСТОСУВАННЯ

Мокія-Сербіна С.О., Чечель В.В.
Шляхи оптимізації підготовки до систематичного шкільного навчання дітей шестирічного віку з дефіцитом заліза

Пересипкіна Т.В.
Тенденції змін у стані здоров'я міських юнаків за даними ретроспективного аналізу

Усачова О.В., Сіліна Є.А.,
Конакова О.В., Пахольчук Т.М.
Сучасні клінічні особливості ерсиніозу у дітей

Руда В.І.
Рівень інвалідності при захворюваннях органів сечовидільної системи у дітей Хмельницької області

ЗАРУБЕЖНЫЕ ИССЛЕДОВАНИЯ

Marko Kalliomaki, Seppo Salminen,
Heikki Arvilömmi, Pentti Kero,
Pertti Koskinen, Erika Isolauri
Пробіотики та профілактика алергічних захворювань: спостереження за пацієнтами 4-річного віку в ході рандомізованого плацебо-контрольованого дослідження

Черник-Булент А., Бахмани І.В.,
Мамедова Ф.М.
Случай остеодиспластической геродермии (мутация гена GORAB) у ребенка

ЗАБОЛЕВАНИЯ ВЕРХНИХ И НИЖНИХ ДЫХАТЕЛЬНЫХ ПУТЕЙ

Леженко Г.О., Пашкова О.Є.
Обґрунтування тактики антибактеріальної терапії у дітей, хворих на гострий обструктивний бронхіт бактеріального генезу

Роль Бронхо-Ваксому (ОМ-85) в запобіганні загострення хронічного тонзиліту у дітей

Мельников О.Ф., Заболотный Д.И.,
Тынитовская О.И., Рылская О.Г.,
Бредун А.Ю., Левандовская В.И.
Иммунологические аспекты локальной иммуномодуляции мукозальной вакциной системного действия у больных хроническим тонзиллитом и после тонзиллэктомии

ГАСТРОЭНТЕРОЛОГИЯ И ГЕПАТОЛОГИЯ

Марушко Р.В.
Споротвірні пробіотики та їх застосування у дітей

41 Mokiya—Serbina S.A., Chechel V.V.
Ways to optimize the preparation of a systematic school training of children six years of age with iron deficiency

45 Peresyphkina T.V.
Tendency of changes in the health status of city young men according to the retrospective analysis

48 Usachova O.V., Silina E.A.,
Konakova O.V., Paholchuk T.M.
Modern clinical features of Yersiniosis in children

53 Ruda V.I.
The level of disability in diseases of the urinary system in children Khmelnytsky region

FOREIGN STUDIES

58 Marko Kalliomaki, Seppo Salminen,
Heikki Arvilömmi, Pentti Kero,
Pertti Koskinen, Erika Isolauri
Probiotics and prevention of atopic disease: 4-year follow-up of a randomised placebo-controlled trial

61 Chernik-Bulent A., Bahmani I.V.,
Mammadova F.M.
Case of geroderma osteodysplastica (mutation in GORAB gene) in the child

THE UPPER AND LOWER RESPIRATORY TRACT DISEASES

63 G.A. Lezhenko, E.E. Pashkov
Substantiation of tactics of antibacterial therapy in children with acute obstructive bronchitis of bacterial origin

69 **The Broncho-Vaxome (OM-85) role in an exacerbations preventing of the chronic tonsillitis among children**

73 O.F. Melnikov, D.I. Zabolotnyi,
O.I. Tynitovskaya, O.G. Rylskaya,
A.Yu. Bredun, V.I. Levandovskaya
Immunological aspects of local immunomodulation by systemic mucosal vaccine in patients with chronic tonsillitis and after tonsillectomy

GASTROENTEROLOGY AND HEPATOLOGY

77 Marushko R.V.
Sporforming probiotics and their usage in children



Р. П. № UA1143501/01 від 12.04.11 до 12.04.16; № UA 992201/01 від 10.07.14 до 10.07.19.



Інспірон® – перший генеричний фенспірид в Україні

- цілеспрямована комплексна протизапальна дія по відношенню до дихальних шляхів¹
- дозволене застосування у дітей з 2-х років²

ВІДПУСКАЄТЬСЯ ЗА РЕЦЕПТОМ ЛІКАРЯ.
Інформація виключно для медичних і фармацевтичних працівників. Для використання у професійній діяльності.
Виробник: ПАТ «Київмедпрепарат» (01032, Україна, м. Київ, вул. Саксаганського, 139);
ПАТ «Галичфарм» (79024, Україна, м. Львів, вул. Опришківська, 6/8).

До складу Корпорації «Артеріум» входять ПАТ «Київмедпрепарат» і ПАТ «Галичфарм».

ІНСПІРОН®

Діюча речовина:

- 1) 1 таблетка містить фенспіриду гідрохлориду, у перерахуванні на 100 % речовину, 80 мг;
- 2) 5 мл сиропу містять фенспіриду гідрохлориду у перерахуванні на суху речовину 10 мг.

Лікарська форма.

- 1) Таблетки, вкриті плівковою оболонкою; 2) Сироп.

Фармакотерапевтична група. Засоби, що діють на респіраторну систему. Інші засоби для системного застосування при обструктивних захворюваннях дихальних шляхів.
Код АТС R03D X03.

Клінічні характеристики.

Показання.

- Лікування гострих та хронічних запальних процесів ЛОР-органів та дихальних шляхів, хронічні обструктивні захворювання легень, у складі комплексної терапії бронхіальної астми.
- Сезонний та цілорічний алергічний риніт та інші прояви алергії з боку респіраторної системи та ЛОР-органів.
- Респіраторні прояви кору, грипу.
- Симптоматичне лікування коклюшу.

Протипоказання.

Підвищена чутливість до фенспіриду або до будь-якого з компонентів препарату.

Побічні реакції.

З боку серцево-судинної системи, нервової системи і з боку шкіри та підшкірної клітковини, з боку шлунково-кишкового тракту, загальної розлади³.

Фармакологічні властивості.

Інспірон® проявляє антибронхоконстрикторні та протизапальні властивості, зумовлені взаємодією кількох взаємопов'язаних механізмів:

- блокує H1-гістамінові рецептори та чинить спазмолітичну дію на гладку мускулатуру бронхів;
- чинить протизапальну дію;
- інгібує α1-адренорецептори, які стимулюють секрецію в'язкого слизу.

Дітям препарат застосовують тільки з 2-х років і у вигляді сиропу.

¹ на підставі інструкції для медичного застосування ЛЗ Інспірон®, сироп.

² дітям препарат застосовують тільки у вигляді сиропу.

³ Інформацію наведено в скороченому вигляді, повна інформація викладена в Інструкції для медичного застосування ЛЗ Інспірон®, таблетки та ЛЗ Інспірон®, сироп.

Міжнародна непатентована назва: Fenspiride.

Белоусова О.Ю., Ганзий Е.Б.
Применение синбиотика «Колифагина ПРО» в комплексной терапии хеликобактерассоциированных заболеваний у детей

ИММУНОЛОГИЯ

Чернишова Л.І., Волоха А.П., Степановський Ю.С., Мостовенко Р.В., Янушевська Д.В., Гінка О.В., Бойко Я.Є.
Сімейна середземноморська лихоманка

Бондаренко А.В., Чернишова Л.І., Костюченко Л.В., Гільфанова А.М., Рабош Л.В.
Мікози у структурі інфекційного синдрому при первинних імунodefіцітах

Волоха А.П.
Епштейн—Барр вірусна інфекція у дітей

АЛЛЕРГОЛОГИЯ

Горобець А.О.
Принципи догляду за шкірою дітей з atopічним дерматитом

Левадна Л.О.
Рациональне вигодовування як ефективний профілактичний захід при алергічному діатезі

ЭНДОКРИНОЛОГИЯ

Мінченко Д.О.
Експресія генів TIMP1, TIMP2, THBS1 та THBS2 у клітинах крові підлітків за умов ожиріння з нормальною та порушеною чутливістю до інсуліну

Зелінська Н.Б., Погадаєва Н.Л., Глоба Е.В., Шевченко І.Ю.
Вроджена дисфункція кори надниркових залоз у дітей внаслідок дефіциту ферменту 21-гідроксилази: клінічні прояви, ускладнення і підходи до їх корекції

ДЕТСКАЯ СТОМАТОЛОГИЯ

Деньга О.В., Мирчук Б.Н., Ходорчук И.В.
Применение препарата «Кальций-Д» при профилактике осложнений в процессе ортодонтического лечения детей

Гавриленко М.А.
Цитологічне дослідження осадової частини слини у дітей з обмеженими можливостями

НЕВРОЛОГИЯ

Пипа Л.В., Лисиця Ю.М., Свістільнік Р.В.
Соматоформні (психосоматичні) розлади у дітей. Актуальність проблеми в сучасній педіатричній практиці (частина II)

МАТЕРИАЛЫ КОНФЕРЕНЦИИ

Материалы научно-практической конференции «Медико-социальные аспекты диагностики, лечения и реабилитации заболеваний у детей» 19–20 марта 2015 года г. Київ

85 O.Yu. Belousova, E.B. Ganziy
Application of synbiotic «Kolifagina PRO» in the complex treatment of helicobacter associated diseases in children

IMMUNOLOGY

91 Chernishova L.I., Volokha A.P., Stepanoskyi Yu.S., Mostovenko R.V., Yanushevskaya D.V., Ginka O.V., Boiko Ya.E.
Family Mediterranean fever

96 Bondarenko A.V., Chernyshova L.I., Kostyuchenko L.V., Gilfanova A.M., Rabosh O.V.
Mycoses in structure of infectious syndrome in primary immunodeficiencies

103 Volokha A.P.
Epstein—Barr viral infection in children

ALLERGOLOGY

111 Horobets A.O.
Skin care principles in children with atopic dermatitis

116 Levadna L.O.
Rational feeding as effective prophylactic measure in allergic diathesis

ENDOCRINOLOGY

119 Minchenko D.O.
Expression of TIMP1, TIMP2, THBS1 and THBS2 genes in blood cells of the obese adolescents with normal and impaired insulin sensitivity

123 Zelinska N., Pogadaeva N., Globa E., Shevchenko I.
Congenital adrenal hyperplasia in children due to 21-hydroxylase deficiency: clinical features, complications and approaches to their correction

CHILDREN'S DENTISTRY

128 Den'ga O.V., Mirchuk B.N., Hodorchuk I.V.
Use of «Calcium-D» in the prevention of complications during the orthodontic treatment of children

132 Gavrilenko M.A.
Cytological examination of the sedimentary part of saliva in children with disabilities

NEUROLOGY

135 Pyra L.V., Lisitsa J.N., Svistilnik R.V.
Psychosomatic frustration at children. The problem urgency in modern pediatrics (part II)

CONFERENCE MATERIALS

140 **The materials of the Scientific Conference «Medical and social aspects of the diagnosis, treatment and rehabilitation of the children», 19–20 March 2015, Kyiv**